

A/D 581-40

10/451196

Atty. Docket No. 6009-4674

61903

11-03-2003

DT16 Rec'd PCT/PTO 19 JUN 2003

COVER SHEET ONLY

To The Honorable C
Please record the att



102590833

ks:
eof.

1. Name of conveying party(ies):
HÄMÄLÄINEN, Matti

2. Name and address of receiving party(ies):

Name: Outokumpu Oyj
Address: Riihitontuntie 7
FIN-02200 Espoo
FINLAND

Additional name(s) of conveying party(ies) attached? Yes No

Additional name(s) & addresses attached? Yes No

3. Nature of conveyance:

Assignment

Other

10/451196

Execution Date(s): May 23, 2003

4. Patent Application number(s)

Not Yet Assigned

Execution Date(s): Herewith

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Name: Israel Blum
Address: 345 Park Avenue
New York, NY 10154

6. Total number of applications involved: 1

7. Total fee (37 CFR 3.41): \$40.00

Charge to Deposit Account No.:
13-4500, Order No. _____.

Charge any deficiencies to Deposit Account
13-4500, Order No. 6009-4674. (A duplicate copy of this sheet is enclosed)

06/26/2003 GFREY1 00000168 10451196

02 FC:8021

40.00 DP

DO NOT USE THIS SPACE

8. Statement and signature.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of original document.

Name of Person Signing

Signature

Date:

Israel Blum

June 19, 2003

Reg. No. 26,710

Total no. of pages including cover sheet, attachments and document: 3

DO NOT DETACH THIS PORTION

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:

Commissioner for Patents
Washington, DC 20231

Public burden reporting for this sample cover sheet is estimated to average about 30 minutes per document to be recorded, including time for reviewing the document and gathering the data needed, and completing and reviewing the sample cover sheet. Send comments regarding this burden estimate to the U.S. Patent and Trademark Office, Office of Information Systems, PK2-1000C, Washington, DC 20231, and to the Office of Management and Budget, Paperwork Reduction Project (0651-0011), Washington, DC 20503.

PATENT
REEL: 014648 FRAME: 0186

7/22/87 01

Docket No. _____

ASSIGNMENT OF APPLICATION FOR PATENT

WHEREAS:

I, HÄMÄLÄINEN, Matti

(hereinafter referred to as ASSIGNOR(S)), has made a discovery or invention entitled:

METHOD FOR LEACHING COPPER CONCENTRATE

- for which application for Letters Patent of the United States has been executed on even date herewith,
- for which application for Letters Patent of the United States has been filed on _____, under Serial No. _____, and

WHEREAS:

OUTOKUMPU OYJ of Riihitontuntie 7, FIN-02200 Espoo, Finland

(hereinafter referred to as ASSIGNEE), is desirous of acquiring the entire interest in, to and under said invention and in, to and under Letters Patent or similar legal protection to be obtained therefor in the United States and in any and all foreign countries.

NOW, THEREFORE, TO ALL WHOM IT MAY CONCERN:

Be it known that for valuable consideration by ASSIGNEE to ASSIGNOR(S), the receipt of which is hereby acknowledged, ASSIGNOR(S) hereby sells, assigns and transfers to ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, the full and exclusive right, title and interest to said discovery or invention in the United States and its territorial possessions and in all foreign countries and to all Letters Patent or similar legal protection in the United States and its territorial possessions and in any and all foreign countries to be obtained for said invention by said application or any continuation, division, renewal, substitute, reissue or reexamination thereof or any legal equivalent thereof in a foreign country for the full term or terms for which the same may be granted.

I, SAID ASSIGNOR(S), hereby authorize and request the Commissioner of Patents and Trademarks of the United States of America and any Official of any country or countries foreign to the United States of America whose duty it is to issue Letters Patent on applications as aforesaid, to issue all such Letters Patent for said discovery or invention to the ASSIGNEE, as assignee of the entire right, title and interest in, to and under the same, for the sole use and behalf of the ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, in accordance with the terms of this instrument.

I, SAID, ASSIGNOR(S), hereby covenant that I have full right to convey the entire right, title and interest herein sold, assigned, transferred and set over;

AND I, SAID ASSIGNOR(S) hereby further covenant and agree that the ASSIGNEE, its successors, legal representatives, or assigns, may apply for foreign Letters Patent on said discovery or invention and claim the benefits of the International Convention, and that I will, at any time, when called upon to do so by the ASSIGNEE, its successors, legal representatives, or assigns, communicate to the ASSIGNEE, its successors, legal representatives, or assigns, as the case may be, any facts known to me respecting said discovery or invention, and execute and deliver any and all lawful papers that may be necessary or desirable to perfect the title to the said discovery or invention, the said applications and the said Letters Patent in the ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, and that if reissues or reexaminations of the said Letters Patent or disclaimers relating thereto, or divisions, continuations, or refilings of the said applications, or any thereof, shall hereafter be desired by the ASSIGNEE, its successors, legal representatives, or assigns, I will, at any time, when called upon to do so by the ASSIGNEE its successors, legal representatives, or assigns, sign all lawful papers, make all rightful oaths, execute and deliver all such disclaimers and all divisional, continuation, reissue and reexamination applications so desired, and do all lawful acts requisite for the application for such reissues and the procuring thereof and for the filing of such disclaimers and such applications, and generally do everything possible to aid the ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, to obtain and enforce proper patent protection for said invention or discovery in all countries, all without further compensation but at the expense of the ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns.

Signed:

| | | | |
|-----|-------------------------|------|------------------|
| (1) | <i>Matti Hämäläinen</i> | Date | <i>23.5.2003</i> |
| | Matti Hämäläinen | | |
| (2) | | Date | |
| (3) | | Date | |
| (4) | | Date | |
| (5) | | Date | |